



SECRETARIA DE ESTADO DOS NEGÓCIOS DA SEGURANÇA PÚBLICA

= DELEGACIA SECCIONAL DE POLÍCIA DE SOROCABA =

Ofício nº 744/74.

Em 31 de maio de 1974.

Exmo. Sr. Comandante,

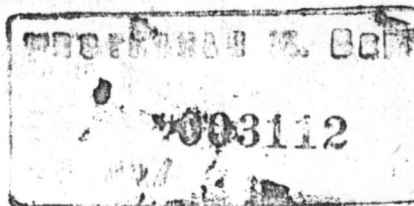
Para os devidos fins, envio a V.Excia. cópias xerox de sindicância prévia elaborada pela Delegacia de Polícia de Votorantim, em virtude de aparecimento de objeto estranho nos céus daquele município.

Esclareço a V.Excia. que o aparecimento em tela provocou a paralização parcial da Fábrica de Cimento Santa Helena, deixando assustados os operários daquela indústria, pois o fenômeno foi presenciado por mais de trinta operários.

Na oportunidade apresento a V.Excia. meus protestos de consideração e apreço.

O Delegado Seccional de Polícia,

- Eider Castor da Nóbrega -



Exmo. Sr.

Comandante da 4ª Zona Aérea.

Av. Presidente Wilson.

SÃO PAULO.



SECRETARIA DE ESTADO DOS NEGÓCIOS DA SEGURANÇA PÚBLICA

=Delegacia de Policia de Votorantim-

Of.249/74.

Em, 29 de maio de 1974.

Sr.Seccional-:

Com o presente encaminho a V.Sa. o incluso B.O. sobre o aparecimento de um estranho objeto nos céus da Vila Santa Helena, conforme declarações dos sr.s. Jaime Belizaário, Salvador Pinto da Silva, Francisco Vieira, Rafael Fernandes dos Santos e Mauro Bulgari, cujas cópias também seguem anexas.

Na oportunidade renovo a V.Sa. os protestos de elevada estima e consideração.

O Delegado de Policia

Ennio Landulpho

Ilmo.Sr.

Delegado Seccional de Policia

SOROCABA-sp



REPARTIÇÃO DE VOTORANTIM

BOLETIM DE OCORRÊNCIA

VIA

Natureza da ocorrência: averiguação Data: 23-5-74
 Local: Pedreira da "Placa" - Sta. Helena Circ.:
 Hora da comunicação: 1500 Hora do fato: 22/01, 00

INDICIADO:

Doc. Ident. n.º _____ Veio ao Plantão: _____
 (Espécie e repartição expedidora)
 Pai: _____
 Mãe: _____
 Cor: _____ Idade: _____ Est. Civil: _____ Prof.: _____
 Nac.: _____ Nat.: _____
 Residência: _____
 (Rua, número, cidade, bairro, fone, meio de condução)
 Local de trabalho: _____
 (Rua, número, firma, cidade, bairro, fone, meio de condução)

VÍTIMA:

Doc. Ident. n.º _____ Veio ao Plantão: _____
 (Espécie e repartição expedidora)
 Pai: _____
 Mãe: _____
 Cor: _____ Idade: _____ Est. Civil: _____ Prof.: _____
 Nac.: _____ Nat.: _____
 Residência: _____
 (Rua, número, cidade, bairro, fone, meio de condução)
 Local de trabalho: _____
 (Rua, número, firma, cidade, bairro, fone, meio de condução)

Foi internada? _____ Onde? _____

TESTEMUNHAS:

(nome, res., bairro, fone, meio de condução, doc. Identidade, local de trabalho — bairro, condução e fone)

- 1) — Jaine Belizário, Rua Tereza Zuntini, 253
Salvador Pinto da Silva, Rua Tomas Cortez, snº - Sorocaba
- 2) — Francisco Vieira, Rua Rio G. da Pul, 36 - Sta. Helena
- 3) — Rafael Fernandes dos Santos, Av. São Paulo, 415 - Sta. Helena.
- 4) — Mauro Bulgari, Rua Venezuela, 377 - Sorocaba
- 5) —

SOLUÇÃO: B.O.
 (B. O., Inquérito, proc. sumário, sindicância, relatório, outra)

EXAMES REQUISITADOS: _____
 (I. P. T., I. M. L., outr. exames — por extenso)

Elaborado por Votorantin, 28 de maio de 1974

(assinatura)
 (nome e cargo datilografados)
A.B.

(assinatura de autoridade)
Emilio Landulpho

OBSERVAÇÃO:
 1ª Via — Para ser juntada ao Inquérito policial ou para uso da autoridade emite. 2ª Via — Deverá ser remetida à Chefia da Zona. 3ª Via — Deverá ser remetida à Primeira Divisão Policial. 4ª Via — Deverá ser remetida à Circunscrição. 5ª Via — Deverá ser remetida à Divisão de Planejamento (Assessoria Policial).
 a) Em caso de mais de um indiciado ou vítima, usar o verso, obedecendo a mesma sequência de dados desta face;
 b) No caso de mais de 5 testemunhas proceder da mesma forma.

-HISTÓRICO-

Segundo informações, o Sr. Rafael Fernandes dos Santos, trabalhava na noite de 23 para 24 p.p., na pedreira da "Placa", em Santa Helena, quando notou um objeto estranho, fazendo voos pôre a referida pedreira, por várias vezes.

Declarou o mesmo, que o objeto tinha forma circular, apresentando luzes das cores verde, amarela e vermelha, nas bordas e duas luzes, tipo blo, digo, holofote, em sua parte inferior. O declarante então avisou seus colegas, motoristas de caminhão que trabalhavam no mesmo horário, sr.s Mauro Bulgeri e Jaime Belizario, os quais também constaram o fato, confirmando as palavras do declarante.

Os sr.s Francisco Vieira e Salvador Pinto, trabalhavam naquela noite na pedreira "Baltar" e afirmaram também terem visto o estranho objeto, além de outras pessoas moradores de Santa Helena.

TERMO DE DECLARAÇÕES

Aos =28= dias do mês de -maio- de mil novecentos e setenta e quatro, nesta cidade de Votorantim na Delegacia de Polícia de Votorantim onde se achava o Doutor Ennio Landulpho, Delegado respectivo, comigo ^{escrivão de seu cargo} RAFAEL FERNANDES DOS SANTOS filho de Rafael Fernandes Vicente e Dalva dos Santos Vicente com 30 anos de idade, de cor branca estado civil casado de nacionalidade brasileira natural de Sorocaba de profissão operador de escavadeira residente à Rv. São Paulo número 415-Sta. Helena

sabendo ler e escrever e declarou: Que, no dia 23 p.p. por volta de 21,50 horas, encontravam-se trabalhando com uma escavadeira, na cratera de pedreira da "Pica" em Vila Santa Helena, quando notou um objeto com forma circular, tendo notado na parte de frente do mesmo, luzes verde, amarela e vermelha; o objeto estava mais ou menos no nível da pedreira, na direção de Sorocaba ou Votorantim; o objeto emitia um "zumbido" de turbina, mas como tivesse um silencioso; além das luzes de cores, na borda da frente, o objeto também apresentava duas luzes grandes na sua parte de baixo, como holofotes, que piscavam quando se retiravam para mais distante, inclusive confundindo o declarante, que ficou meio atordoado; o objeto pairou cerca de dois minutos aproximadamente cima, digo, em cima do local onde o declarante trabalhava; o objeto se movimentou, escondendo-se atrás de dois refletores da pedreira, mas assim mesmo o declarante notava suas luzes coloridas; o declarante avisou colegas de trabalho, ~~motoristas de caminhão,~~ de nomes, Mauro Bulgari e "Paraná", que tinha visto um objeto estranho e que não iria ficar sozinho ali trabalhando na escavadeira, pedindo aos mesmos que ali permanecessem; então o objeto retornou e passou umas três vezes por cima da pedreira, fato também presenciado por seus colegas; depois de instantes o surgiu o fei em direção as torres de, digo, torres de televisão

terres de televisão, localizadas na Fazenda São Francisco, não sabendo bem ao certo se é mesmo fazenda São Francisco; o objeto notornou e parou bem cima do declarante e seus colegas, que tinham que olhar a "grãa"; agora o declarante pode notar, que além de umas doze luzes de cor da frente, tinham mais duas luzes atrás, ou melhor, como se fosse atrás, que piscavam, parecendo de cores verde e vermelha; ainda aparecia mais um cordão de luzes, pouco mais acima das outras, que não piscavam, dando a impressão ao declarante, que o aparelho tivesse a forma de uma "melancia", que não dava para ser visto muito bem, devido a claridade das luzes; o declarante notou que nessa oportunidade, as luzes do baixo, não estavam acesas; o declarante havia parado sua cadeira e estava apreciando o objeto, juntamente com os motoristas, fora das máquinas; o "Parand", em tom de brincadeira gritou: "desça aqui", quando o objeto acelerou as turbinas e saiu em rumo a Vila Santa Helena, piscando as duas luzes grandes da parte do baixo; ao todo, o objeto passou quatro ou cinco vezes por cima da pedreira onde se encontrava o declarante, sendo que na última vez é que parou mais tempo, por cerca de um minuto, mais ou menos; o declarante não notou nenhum tripulante no objeto, mas o mesmo deveria ser comandado, pois quando se movimentava a sua turbina acelerava; esclareço que na noite anterior, havia ouvido só um "zumbido", não tendo visto o aparelho; o declarante não tem uma base, para dizer a quantos metros o aparelho ficou distante do solo; devido as luzes do mesmo, não pode distinguir a cor do corpo do aparelho; trabalha há oito anos no período da noite, na pedreira e não chegou a ver nada em outra ocasião; sabe outros colegas da outra pedreira, na mesma noite, chegaram também a ver o objeto, mas quando o mesmo já estava mais alto. Nada mais disse. Lido e achado conforme, vai assinado. Eu, Antonio Bocalão, Escrevão que o datilografou.--

a)

b)

c)

Antônio Bocalão
Fazenda Santa Helena



DELEGACIA de Polícia de Votorantim

TERMO DE DECLARAÇÕES

Aos 28 dias do mês de maio de mil novecentos e setenta e quatro, nesta cidade de Votorantim na Delegacia de Polícia de Votorantim onde se achava o Doutor Ennio Landulpho, Delegado respectivo, comigo escrivão de seu cargo, ao final assinado, compareceu

FRANCISCO VIEIRA
filho de Felisbino Vieira e Antonia Maria de Jesus
com 44 anos de idade, de cor parda
estado civil casado de nacionalidade brasileira
natural de Votorantim de profissão
operador de escavadeira residente à Rua Rio Grande do Sul
número 36 - Sta. Helena
sabendo ler e escrever e declarou:

Que, na quinta feira passada encontrava-se trabalhando na pedreira "Baltar" em Vila Santa, por volta de 01,15, quando notou que por ali passou um objeto, parecendo "avião perdido", com muitas luzes, de cores verde, amarela e vermelha, piscando; o declarante não pode distinguir a forma do objeto; o aparelho deu uma volta e tomou o rumo de Salto de Pirapora, voltando para para Sorocaba; o declarante ficou sabendo que seus colegas da pedreira da "Flaca", virem o objeto por varias vezes. Nada mais disse. Lido e achado conforme, vai assinado. Eu, Antonio - Bocalão, Escrevão que o datilografiei.

a)

a) Francisco Vieira

o)

S